

1939 год  
ОКТАБРЬ 4 лун  
Среда  
№ 217 (2117)  
Цена 10 коп.

# ЛЕНИН ТУЙ ВЫЛӨТ

(По ленинскому пути)

ПОДПИСНОЙ ПЛАТА  
1 год кешб 14 р. 40 к.  
6 месяц кешб 7 р. 20 к.  
3 месяц кешб 3 р. 60 к.  
1 месяц кешб 1 р. 20 к.  
Редакциялн адрес:  
г. Кудымкар, Горького 31,  
телеф. № 1—87

Петб 13-өт год

ВКП(б) окружномлн, окрисполкомлн да ВКП(б) Кудымкарской райкомлн орган

Месяцсетб 24-ись

## Пырб предоктябрьской социалистической соревнованиб!

Советской правительство главалн брт Молотовлн призыв—честнб да самоотверженнб трудитчыны и этнбн окажитны от с б т Краснбй Армиялб—вызовитис ылжыт трудовой под'ем миян странаын.

Западнбй Украина да Западнбй Белоруссия боевбй фронттэз вылын Краснбй Армиялн героической победазбн воодушевленнбйез, социалистической отечестволн пламеннбй патриоттэз, промышленностис да сельской хозяйствосис стахановецез даспбв содтбн ассыныс энергия, добивайтчыны замечательнбй производственнбй успехез. Брт Молотов призыв ылб делбн отвечайткб уна предприятияэзис стахановецез да ударникез вуджбны унастанчнбй обслуживаннб ылб, изучайтбны 2—3 виль профессия. Эта замечательнбй стахановской почин, красно-речивбй да убедительнбй байтб советской народлн неиссякаембй любитбм ылбис, кбднб сн питайтб Краснбй Армия днб, аслас мам—родина днб, большевиккелбн великбй партия днб, асланыс мудрбй ай брт Сталин днб.

Сиббтчб Октябрьской социалистической революциялн XXII годовщина. Труднбйезлн этнб великбй праздник кешб лбсьбтчикб столицаис передовбй коллектив, XVIII партийнбй с'езд нима да куимбдз сталинской пятилетка нима социалистической соревнованнбн инициатор,—Московской станкостроительнбй Ленин ордена „Краснбй пролетарий“ заводись рабочбйезлн да служашбйезлн коллектив обратитчис письмбн быдсбн уджалиссез днб, кбднбн призывайтб нибб ознаменуитны Великбй Октябрьской социалистической революциялис XXII годовщина виль победазбн, достоинбйезбн миян доблестнбй Краснбй Армиялб, достоинбйезбн миян Ленин—Сталин великбй партиалб. Краснопролетарецез лбн коллектив босбтб ас ылбас обязательство етшажык отирбн не только тыртны, но и содтбмбн тыртны нблбдз кварталса програм-ма. Сетны страналб план

сббртнб уважык 100 станок значительнбй мощнбйжыкбсь, чем ладзалисб бнбдз. Краснопролетарецез обя-зуйтчыны:

—Год кбнеч кешб чинтны продукциялис себестоимость 8 процент ылб, 6,3 процент туйб план сббртнб.

Стахановской ряддэзлн неуклоннбй быдмбмбн, медбур удж опыт стахановской школазын сетбмбн, неважын локтис том рабочбйезбс воспитайтбмбн, изобретательской да рационализаторской предположеннбй пасыкыта в н е д р я й т б м б н, технологической процесс олзланьса бурсббтбмбн—лэбтыны годовбй удж производительность 16 процент ылб, 11 процент туйб план сббртнб. Социалистической промышленностис рабочбй вынын потребность учитывайтбмбн и предприятиязын необходимость применяйтны женской труд, краснопролетарецез обязуйтчыны нблбдз кварталын привлекитны заводб не етшажык 100 женщиныса, готовитны ныис ылын квалификация работницаэзбс.

Колхозниккез да колхозницаэз днб обращайтчбмбн краснопролетарецез призывайтбны:

—Развертывайтб соревнованнб район районкбт, колхоз колхозкбт, бригада бригадакбт Всесоюзнбй сельскохозяйственнбй выставкалис передовбй опыт буржыка внедрайтбмбн понда, общественнбй, колхознбй производство быднбд жа укрепляйтбмбн понда, общественнбй животноводство развивайтбмбн понда, сельской хозяйствосын а р е я уджжез отличнбй чулбтбмбн понда.

Социалистической соревнованнбис передовиккелбн призыв, должен адзыны мед пасыкыт отклик округис быд предприятиязын, учрежденнбйезын да колхозэзын.

Округис сь уджалиссез, колхозниккез да колхозницаэз! Отвечайтб делбн краснопролетарецез призыв ылб, пырб предоктябрьской социалистической соревнованиб! Босбтб конкретнбй обязательствоэз! Большевиетскбй пессбб ниббй тыртбмбн понда!

### 10 ТЫСЯЧА АГИТАТОРРЕЗ

Сталино городись (Донбасс) партийнбй организацияэз отбна пасыкбтисб местнбй Советтэзб ббриймез кешб лбсьбтчбм. Олззася избирательнбй участокезын уджалбны 10 тысяча мымда агитаторрез. Буденовской районнб ббриймез иылбис Положеннб изу-

чайтбмбн сббртнб организуйтб-мась 300 кружок.

Агитаторрезкбт чулбтб-мась 10 лунса семинаррез. Заводдэзис, шахтаэзис, колхозэзис 420 агитатор изучитисб избирательнбй закон.

(ТАСС).

Население Западной Белоруссии радостно встречает Красную Армию.



На снимке: Дети угощают красноармейца яблоками. Фото В. Темина.

Фото-клише ТАСС.

## Прибытие в Москву министра иностранных дел Латвии г-на Мунтерс

2 октября с. г. в Москву прибыл министр иностранных дел Латвии г. Мунтерс в сопровождении г-на А. Камепа.

Центральный аэропорт был украшен советскими и латвийскими флагами.

2 октября с. г. состоялась беседа тов. Молотова

с министром иностранных дел Латвии г. Мунтерс.

В беседе приняли участие т. т. Сталин, Потемкин, полпред СССР в Латвии т. Зотов, а также латвийский посланник в Москве г. Коциныш.

Беседа продолжалась 2 часа.

(ТАСС).

## Предстоящая поездка в Москву Литовского министра иностранных дел г. Урбшиса

Литовское телеграфное агентство сообщает, что „по приглашению председателя Совета Народных Комиссаров и Народного Комиссара иностранных дел СССР Молотова, министр

иностраных дел Литвы Урбшис 3 октября выезжает в Москву. Цель поездки—обсуждение вопросов, интересующих Литву и СССР“.

(ТАСС).

## РУБЕЖ САЙЫН

### ГАЗЕТА „ДЕЙЛИ ГЕРАЛЬД“ ФРАНЦУЗСКОЙ КОМПАРТИЯ ЗАПРЕТИТb ИЫЛИСЬ

Английской газета „Дейли Геральд“ передовбй статьяын гижб, что демократиялбн друзьяз кызд Англияын сибдз и Францияын пондасб сожалейтны французской коммунистической партия запретитб иылбис. „Кыкнан страна—битчб передовбйын медперво пессббны свобода понда. Этасян политическбй свобода должен сохранятьтчыны кыкнан страна-

ын“. Бонвалбн действияэз,—содтб газета,—кбдна запрешайтбны коммунистической партия, ошибочнбйбсь. 80 депутат—коммунисттэз 1936 годын асланыс избраннб кадсаян проявитисб асынысб бддбнжык честнбйезбн Франция да демократия интерессез отношеннбйын, чем правбй крылоись политиккез.

(ТАСС).

### ТУРЕЦКОЙ ПРАВИТЕЛЬСТВОЛbН ЗАЯВЛЕННб

Кызд юбртб американской агентство Ассошиэйтед Пресс, турецкбй правительство заявитис Англиялб да Франциялб, что турецкбй обязательствоэз взаимопо-

мощ иылбис лоасб аннулируютбмбс, кызди Англия да Франция пондасб воюйтны против Советскбй Союзлб.

(ТАСС).

## Декада советского киноискусства в Тарнополе

С большим успехом проходит в Тарнополе (Западная Украина) декада советского киноискусства. Население города восторженно встретило прекрасные произведения советской кинематографии: „Ленин в Октябре“, „Чапаев“ и другие. Бурными аплодисментами сопровождается появление на экране Ленина и Сталина.

## Конференция учителей г. Барановичи

В гор. Барановичи (Западная Белоруссия) состоялась конференция учителей, на которой присутствовало более 200 человек. Обсудив задачи нового учебного года, конференция приняла решение охватить обучением в школах всех детей бедняков. Под школы отводятся лучшие здания, в том числе дома сбежавших помещиков. Решено также значительно увеличить сеть школ среднего образования.

## КИНОФИЛЬМ „НА ОСВОБОЖДЕННОЙ ЗЕМЛЕ“

Московской кинохроникалн студия лэдзис фильм „На освобожденной земле“, кбда посвятитбмбн Западнбй Украинаис да Западнбй Белоруссияис народдэзлб, кбдна освободитбмбс панской гнетсаян. Фильмын мыччалбмбн Краснбй Армиялн передовбй часттезбн г р а н и ц а вуджбм, Западнбй Украинаис да Белоруссияис селозэб да городдэзб нылбн пырбм да населеннблбн ликованнб.

(ТАСС).

## ГЕРМАНСКОЙ ВЕРХОНОЙ КОМАНДОВАННбЛbН ЮbР

Октябрь 2 лунб германской армиялн верховнбй командованнб публикуйтис сэтшбм юбр.

„Тбн асывнас германской часттез пырисб Варшаваб.

Польской сопротивленнблбн медббрыя пункт укрепленнбй полуостров Хель сетчис безоговорочнбй. Талун асывнас Хелись гарнизон, кбда состоитис 52 офицерись, 4 тысяча солдатись сетчис германской войскаэзлб.

Западын имейтис места только артиллерийскбй перестрелка да разведывательнбй деятельность“.

(ТАСС).

# Новыми производственными победами встретим XXII годовщину великой Октябрьской Социалистической Революции

Письмо коллектива работников завода „Красный пролетарий“ ко всем рабочим и работницам, колхозникам и колхозницам, служащим и интеллигенции нашей великой, непобедимой родины.

Дорогие товарищи! Приближается славная XXII годовщина Великой Октябрьской социалистической революции.

Канун этой годовщины ознаменован историческими событиями. Рухнула созданная на режиме нагайки и карательных отрядов, на основе жесточайшего национального и социального гнета панская Польша. Выполняя волю всего советского народа, правительство СССР 17 сентября отдало приказ частям Красной Армии перейти границу и взять под свою защиту наших единокровных братьев-украинцев и братьев-белоруссов.

Героическая Красная Армия с честью и славой выполняет свою великую освободительную задачу. Встречаемая ликованием освобожденных народов, Красная Армия наводит революционный порядок, обеспечивает мирную, счастливую жизнь и мирный труд трудящимся массам, освобожденным от панского ига. XXII годовщину Великой Октябрьской социалистической революции народы Западной Белоруссии и Западной Украины будут впервые свободно праздновать вместе с трудящимися Советского Союза.

XVIII съезд ВКП(б) поставил перед народом нашей великой родины грандиозные задачи. В третьей сталинской пятилетке наша могучая страна Советов делает новый гигантский шаг по пути к полному торжеству коммунизма.

В ответ на призыв главы советского правительства товарища Молотова—честным и самоотверженным трудом помочь нашей Красной Армии—растет и ширится новый производственный подвиг, множат свои успехи стахановцы фабрик и заводов, совхозов и колхозов нашей страны, появляются все новые формы всенародного стахановского движения, которыми лучшие люди нашей родины еще и еще раз демонстрируют свою готовность беззаветно бороться за дело коммунизма.

Наш московский ордена Ленина станко-строительный завод „Красный пролетарий“ в прошлом году вступил инициатором предоктябрьского соревнования. Мы были также и инициаторами предсезонного соревнования и соревнования имени Третьей Сталинской Пятилетки. В этих соревнованиях мы честно выполнили свои обязательства.

В предоктябрьском соревновании прошлого года мы обязались перевыполнить годовой план на 200 станков. Страна получила в 1938 г. от краснопролетарцев сверх плана 229 станков.

Мы обязались снизить

себестоимость продукции против плана 1938 года на 3,5 процента, а фактически добились снижения на 4,6 процента.

Мы обязались повысить выработку одного рабочего на 8 процентов выше плана 1938 года и на 22 процента выше выработки 1937 года. Краснопролетарцы добились повышения выработки против плана 1938 года на 12 процентов и на 25,2 проц. против выработки 1937 года.

В социалистическом соревновании имени XVIII съезда ВКП(б) и после съезда в соревновании имени Третьей Сталинской Пятилетки, которое охватило всю нашу социалистическую родину, мы еще раз показали пример честного выполнения своих обязательств.

Мы обязались за первый квартал дать сверх плана 50 станков, а к 1 мая—80 станков. Наши слова не разошлись с делом. Краснопролетарцы дали сверх плана в первом квартале 52 станка, а к 1 мая—115 станков.

Мы перевыполнили свои обязательства по освоению новых типов станков и по производительности труда.

Успехи нашего коллектива были отмечены правительством, которое наградило завод орденом Ленина, а 45 лучших его людей орденами и медалями Советского Союза.

Сейчас на нашем заводе с новой силой развернулось социалистическое соревнование. Коллектив встречает славную XXII годовщину Великой Октябрьской социалистической революции новыми стахановскими рекордами. Большевикскими делами отвечают лучшие люди завода на призыв товарища Молотова.

Долбежник - орденосец тов. Воронков, рационализировав свой труд, в эти дни выполняет 400—500 процентов нормы выработки. Токарь тов. Филимонов выполняет свое задание на 300—400 процентов. Фрезеровщики тт. Зудин, Царев, работая на 3—4 станках, выполняют свои нормы на 400 процентов. По 300 процентов выполнения задания дают слесаря тт. Караваев, Бастрыкин, 7 норм—тов. Савичев, слесаря тт. Кузнецов, Степанов, Крымов, маляр Питерская—200—250 процентов нормы.

С каждым днем на заводе растет число многостаночников; если недавно их насчитывались единицы, то теперь—десятки.

Каждый рабочий нашего завода живет сейчас мыслью—работать еще лучше, еще производительнее, чтобы этим самым помочь родной Красной Армии, укрепить еще больше оборонную мощь страны Советов. Это вселяет в нас уверенность, что в оставшиеся месяцы 1939 года мы с

успехом выполним годовую программу.

Мы решили обратиться ко всем рабочим и работницам, колхозникам и колхозницам, служащим и интеллигенции нашей великой, непобедимой родины с призывом ознаменовать XXII годовщину Великой Октябрьской социалистической революции новыми победами, достойными нашей доблестной Красной Армии, достойными нашей великой партии Ленина—Сталина.

Вот наши обязательства:

1. Дать за один лишь октябрь сверх плана пятьдесят станков.

2. В четвертом квартале нынешнего года завод получил ответственную и сложную программу—дать стране мощные станки, более трудоемкие, чем ранее выпускавшаяся продукция. Коллектив краснопролетарцев берет на себя обязательство с меньшим количеством людей не только выполнить, но и перевыполнить программу четвертого квартала, дав стране сверх плана сто станков.

3. Мы обязуемся к концу года снизить себестоимость выпускаемой продукции на 8 процентов при плановом задании—6,3 процента.

4. Мы считаем своей священной обязанностью бороться за дальнейший подъем производительности труда. Путем неуклонного роста стахановских рядов, передавая лучший опыт работы в стахановских школах, путем воспитания молодых рабочих, недавно пришедших на завод, путем широкого внедрения изобретательских и рационализаторских предложений и дальнейшего улучшения технологического процесса коллектив обязуется поднять годовую производительность труда на 16 процентов против 11 процентов по плану. Мы ставим перед собой задачу—добиться, чтобы все молодые рабочие, пришедшие на завод в третьем квартале, выполняли и перевыполняли свои нормы.

5. Славное стахановское движение выдвигает все новые и новые пути дальнейшего подвиги производительности труда. Ширится движение многостаночников. Мы обязуемся помочь нашим стахановцам всюду, где это дает производственный эффект, перейти на обслуживание нескольких станков. В четвертом квартале будут переведены на многостаночное обслуживание еще 42 станка (сейчас у нас переведено 88 станков). Для этого будет пересмотрена расстановка оборудования, улучшен технологический процесс и планирование производства.

6. Дальнейший рост социалистической промышленности ставит вопрос о расширении применения

женского труда на фабриках и заводах СССР. Оснащенность наших заводов первой технической позволяет это сделать без всякого ущерба для здоровья женщин. Сейчас много женщин не только работает на станках, но и руководит производственными участками. Бывшая шлифовщица тов. Верещетина, фрезеровщица тов. Чернова и маляр тов. Залесская работают сменными мастерами. Мы в дальнейшем будем создавать все условия для роста технического уровня наших работниц, привлекать женщин к работе в цехах, помогать им в освоении новой для них специальности. В IV квартале мы обязуемся привлечь на завод не менее ста женщин, подготовив из них работниц высокой квалификации.

7. Наступает зимний сезон, когда значительно возрастает расход топлива и электроэнергии. Задача каждого предприятия, каждого учреждения заключается в том, чтобы повести решительную борьбу за экономию топлива и энергии. Мы обязуемся путем хорошего отопления завода и рационального использования топлива и электроэнергии добиться экономии топлива на 10 процентов и электроэнергии на 10 процентов против расхода 1938 года.

Мы призываем рабочих и работниц развернуть предоктябрьское социалистическое соревнование за выполнение и перевыполнение хозяйственного плана 1939 года—второго года третьей пятилетки, за применение новых форм стахановского движения—многостаночного обслуживания и совмещения профессий, за новый подъем производительности труда, за экономию сырья и топлива, за снижение себестоимости продукции. Привлечем во все отрасли народного хо-

зяйства десятки тысяч женщин.

Мы обращаемся к колхозникам и колхозницам: разжигайте соревнование района с районом, колхоза с колхозом, бригады с бригадой за лучшее внедрение передового опыта Всесоюзной сельскохозяйственной выставки, за всемерное укрепление общественного колхозного производства, за развитие общественного животноводства, за отличное проведение осенних работ в сельском хозяйстве.

Мы призываем советскую интеллигенцию бороться за новые блестящие победы советской науки, самой передовой в мире, за дальнейший расцвет советской культуры, за образцовую работу всех звеньев нашего государственного аппарата, за наилучшее обслуживание нужд трудящихся.

Мы уверены, что коллективы предприятий, колхозов, совхозов и учреждений нашей родины возьмут на себя в предоктябрьском соревновании социалистические обязательства и приложат все силы к тому, чтобы их с честью выполнить. Это обеспечит еще большее укрепление мощи нашей родины, дальнейший рост благосостояния советского народа.

Мы должны всегда помнить слова главы советского правительства товарища Молотова: „Наша задача теперь, задача каждого рабочего и крестьянина, задача каждого служащего и интеллигента, состоит в том, чтобы честно и самоотверженно трудиться на своем посту и тем оказать помощь Красной Армии“.

Еще теснее сплотимся вокруг нашей непобедимой большевистской партии Ленина—Сталина.

Под руководством великого Сталина пойдем вперед, к новым победам коммунизма!

По поручению коллектива завода „Красный пролетарий“:

Директор завода П. Ф. ТАРАНЧЕВ. Секретарь парткома А. И. ФУКИН. Председатель завкома Д. Т. БАРАНДЕЕВ. Стахановцы: К. И. СКВОРЦОВ, Я. Е. ВОРОНКОВ, И. А. КОНКИН, И. М. ЖАВОРОНКИН, Ф. И. ЖАРКОВ, П. П. ПАВЛОВ, М. А. ШНЫРЕВ, И. Т. БИЛИБИН, И. А. РУПАСОВ, П. И. ФИЛИМОНОВ, Н. В. ЗАЛЕССКАЯ, А. Н. КАПУСТИН, С. В. МАКСИМОВ, А. Ф. МИРОНОВ. Письмо принято на цеховых собраниях всех смен.



На снимке: Стахановская бригада установщиков конвейеров, выполняющая нормы на 534 процента (Ленинск-Кузнецкий).

Подготовка к выборам в местные Советы Депутатов  
трудящихся.



На снимке: Читка в тракторной бригаде № 2 Мокроуской МТС (Федоровский кантон, АССР Немцев Поволжья) Положения о выборах в местные Советы депутатов трудящихся. Читает бригадир И. Д. Ткаченко.  
Фото А. Гочовачева. Фото-Клише ТАСС.

## ОТВЕТЫ НА ВОПРОСЫ ЧИТАТЕЛЕЙ

### Избирательный закон—в массы

Может ли голосоваться кандидат в депутаты в двух и более избирательных округах?

При выборах в один и тот же Совет кандидат в депутаты может голосоваться только в одном избирательном округе. Об этом гласит статья 35-я Положения о выборах в местные Советы депутатов трудящихся РСФСР.

Но один и тот же кандидат в депутаты может одновременно голосоваться при выборах в разные Советы, например в сельский Совет и районный Совет. В этих случаях один и тот же кандидат в депутаты будет внесен в несколько бюллетеней (по выборам в сельсовет, по выборам в райсовет и т. д.). В городах возможны случаи, когда кандидат в депутаты городского Совета будет одновременно кандидатом в депутаты районного Совета в городе, областного Совета.

Как будет проводиться голосование на избирательном участке в селе, если этот участок является общим для нескольких (9, 10 и даже больше) избирательных округов по выборам в сельский Совет?

На избирательном участке будут общие для выборов во все местные Советы списки избирателей, составленные в алфавитном порядке, «с указанием фамилии, имени, отчества, возраста, места жи-

тельства избирателя, а также номеров избирательных округов по выборам в соответствующий Совет депутатов трудящихся» (статья 16-я Положения о выборах в местные Советы депутатов трудящихся РСФСР).

Это значит, что против фамилии избирателя будет проставлено (в зависимости от его места жительства), по какому избирательному округу он будет голосовать в сельский Совет, по какому избирательному округу он будет голосовать в районный Совет, и т. п. В соответствии с этим избиратель получит избирательные бюллетени. Бюллетени по выборам в разные Советы будут разных цветов. Все бюллетени избиратель опустит в общий избирательный ящик.

Подсчет голосов будет производиться по каждому избирательному округу в отдельности.

Почему делопроизводство по выборам передается в мандатные комиссии Советов?

После выборов, когда Совет соберется на сессию, необходимо будет проверить полномочия депутатов, проверить, соблюдены ли были все требования закона при их выборах.

Это должна будет сделать избираемая Советом мандатная комиссия.

(„Спутник агитатора“ № 17).

## БОЕВЫЕ ЭПИЗОДЫ КАК БЫЛ ВЗЯТ ПОЛЬСКИЙ БРОНЕПОЕЗД

Боец Петр Сергеев лежит в военном госпитале. Светлая и чистая палата, на столике у кровати цветы. Он рассказывает:

—Рана у меня неопасная. Врач говорит, что еще две недели лежать, а я буду раньше проситься в часть. Ранен я был при взятии польского бронепоезда. Мы узнали, что он должен прибыть на станцию, и двинулись туда. Но бронепоезд был уже на месте и встретил нас огнем. Надо было его задержать до прихода наших тяжелых танков. Мы попытались испортить путь, забрасывали поезд гранатами, но он стал все же отходить. Тут меня и ранили. Лежу на

земле и вижу, как, ломая деревья, быстро приближаются наши танки. Забыл про рану и только думаю—неужели уйдет.

Танки с хода открыли огонь. Бронепоезд прошел немного, и вдруг на паровозе раздался сильный взрыв, повалил пар. Видимо, пробито снарядами котел.

Поезд встал. В первом вагоне открылся люк, и высунулась рука с белым флагом. Танки прекратили огонь. Вскоре вся команда бронепоезда выстроилась возле вагонов.

С гордостью наблюдал я за боевой работой наших танкистов.

### ХРАБРАЯ ТРОЙКА

—Нас было трое. Мы двигались лесом, — рассказывает младший командир тов. Кавун, —внимательно осматривали каждый куст, ямы, овраги. Но ничего подозрительного не обнаружили.

Когда стали выходить из леса, застрочил пулемет, послышалась ружейная стрельба. Мы залегли и стали окапываться. В бинокль я определил, что в стане противника было 4 человека с пулеметом. У нас же пулемета не было, но мы решили вступить в бой.

—Цельтесь лучше,—предупредил я бойцов.—Первым вы-

стрелил красноармеец Никульшин, затем Грабовский. Противник не прекращал стрельбы. Через несколько минут Грабовский доложил, что двое поляков убиты.

В это время пулемет противника замолчал. Очевидно, произошла задержка. Мы воспользовались этим и бросились в атаку. Один из бандитов пытался сопротивляться, но Никульшин быстро с ним разделался. Пулеметчик сдался в плен.

Так мы захватили три винтовки, один тяжелый пулемет и одного пленного.

### ОТВАЖНЫЕ РАЗВЕДЧИКИ

Красноармеец тов. Полек рассказывает:

—Младшему лейтенанту тов. Буценко, мне и бойцу Еременко была дана боевая задача: прощупать местность в районе кирпичного завода и взять пленного. Ночь была темной. Мы подползли к маленькому домику. Слышим, во дворе кто-то разговаривает.

—Кто здесь, выходи! громко крикнул тов. Буценко.

В ответ раздался выстрел. Нас всего было трое, но младший лейтенант скомандовал:

—Взводу окружить двор и уничтожить засевших!

Видимо струсив, три офицера вышли во двор с поднятыми руками. Мы их доставили на командный пункт.

Западная Украина. 29 сентября. (ТАСС).



На снимке: Группа молодых лейтенантов Рабоче-Крестьянской Красной Армии.

## Что собой представляла панская Польша

(СПРАВКА)

Польское государство, возникшее после первой империалистической войны, было составлено из территорий, принадлежавших ранее России (262,2 тысяч кв. километров), Германии (47,2 тыс. кв. километров) и Австро-Венгрии (79,2 тыс. кв. километров). При поддержке Антанты (англо-французский союз) Польша захватила Западную Украину (Воляну и Восточная Галиция), Западную Белоруссию, Виленщину, часть Верхней Силезии и часть Западной Пруссии (так называемый Польский коридор, отрезавший Восточную Пруссию от остальной Германии).

Лоскутное в территориальном отношении польское государство было в то же время государством многонациональным, так как, помимо поляков, на

территории бывшего польского государства жили украинцы, белорусы, евреи, немцы, литовцы. Достаточно сказать, что около половины территории польского государства было заселено различными народами, находившимися в неравноправном положении по сравнению с господствующей польской нацией. По численности населения национальные меньшинства составляли больше 40 проц. Одних украинцев и белорусов, живущих в Западной Украине и Западной Белоруссии,—11 миллионов.

Польша представляла собой аграрно-индустриальную страну, в сельском хозяйстве которой было занято примерно 65 проц. населения, а в промышленности—16 проц. Однако уровень экономического раз-

вития в разных частях Польши был резко различен. На самом низком уровне развития находились Западная Украина, а еще более—Западная Белоруссия. Это объясняется тем, что в отношении этих областей, так называемых „кресов“ (окраин), Польша держала себя, как империалистическая держава в отношении колоний. Польская буржуазия искусственно задерживала промышленное развитие этих районов. С другой стороны, сельское хозяйство этих областей также резко отстало в результате феодально-крепостнических пережитков, сохранившихся в белорусской и украинской деревне.

О положении Западной Украины и Западной Белоруссии можно судить по данным о потреблении некоторых товаров. Так, например, если в западной части бывшего польского государства потребление сахара на одного жителя в год составляло 13,93 килог-

рамма, то в Западной Украине и Западной Белоруссии—4,31, то есть в 3 раза с лишним меньше. Еще характернее цифры потребления угля: в западной Польше—1.352,5 килограмма на одного жителя в год, а в Западной Украине и Западной Белоруссии—только 21,8 килограмма. Не менее характерна цифра потребления электроэнергии, которой на „Восточные“ воеводства приходилось менее одного процента из общего количества электроэнергии. Экономический гнет дополнялся гнетом национальным и политическим: национальные меньшинства, в особенности украинцы и белорусы, подвергались жестокому преследованиям, которые усиливались в связи с тем, что украинский и белорусский народы вели непримиримую борьбу против польских панов.

Когда в 1918 году возникло польское государство, власть захватили

## РУБЕЖ САЙЫН

### ЛАТВИЙСКОЙ ПРАВИ

#### ТЕЛЬСТВОЛОН РЕШЕННЕ

Кыз юбртё латвийской телеграфной агентство, латвийской республикаис министррезлён совет иностранной делозис министр Мунтерслис СССР да Эстония коласын пакт йылис да германо-советской договор йылис доклад кывзём бõрын, локтис заключеннё, что этна договоррез пыртõны сәтшõм важной измененне политической обстановка Восточной Европын, что Латвия сіджõ должен пондõtчыны ассис внешней отношеннёз видõtõмõ медперво СССР-кõt. Правительство поручитис иностранной делозис министр Мунтерслõ немедле н õ я мунны Москваõ, медбы керны прямой контакт СССР-ис правительствокõt. (ТАСС).

### Бельгияын кампания против компартиялõ

Социалистической католической правõй Бельгийской печать развертывайтõ кампания коммунистической партия роспуск понда. Газета „Пепль“ октябрь 1 лунса номерын призывайтõ правительство „примитны меразз против коммунистзёлõ“. (ТАСС).

### Военно-физкультурной удж Кочевской школаын отсутствуйтõ

Кочевской районис школазын õвõдз озõ чулõtõ военно-физкультурной занятияз. 1938—39 велõtчан годõ Кочевской школазын õтик велõtчыс эзõ сетõ нормазз БГТО да ГТО значокез вылõ. õнõ Кочевской шõрõt школаын унажык 540 велõtчысся, а военно-физкультурной занятияз абубõсь. Школаис директор ёрт Ильиных оправдывайтõ сийõн, что абубõсь школаын преподавателлез военной дело да физкультура сьõрти. Шипицин.

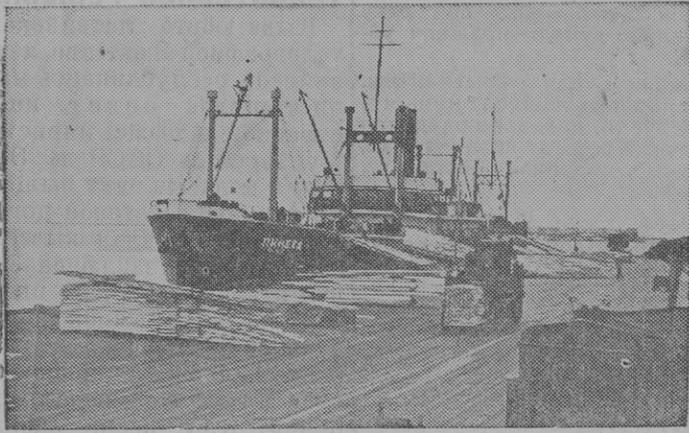
Шипицин.

крупные капиталисты и помещики Потоцкие, Радзивиллы, Сапеги и другие магнаты, Польша стала оплотом интриг против СССР. В 1920 году Польша, опираясь на помощь Антанты, начала войну против СССР (поход на Киев). Красная Армия нанесла сокрушительный удар польской армии, отбив на долгое время у польских панов охоту к подобного рода авантюрам.

Держа в порабощении народные массы, угнетая и преследуя национальные меньшинства, польская шляхта продолжала свою авантюристическую внешнюю политику и ввергла страну в злополучную войну, которая и привела к развалу польского государства.

Великая Советская страна взяла под защиту угнетенное и порабощенное население Западной Украины и Западной Белоруссии.

Лесобиржа имени Молотова в Архангельске



На снимке: Погрузка пиломатериалов на советский лесовоз „Пинега“ для отправки за границу. Фото К. Коробицына. Бюро-клише ТАСС.

## Большевицкя организуйт ны Советскя торговля

XVII партийной с'езды вылын ёрт Сталин баитис, что „Советскя торговля эм мян, родной, большевицкя дело, а торговлясь уджалисез ся числом прилавокись работникез, если только ния уджалоня честнбя, — являйтчоны мян революционнй, большевицкя дело чулотисезон“. Ёрт Сталинён этния кыввезыс быдсон относичис и относичоны мян потребительскя кооперацияез дыно, кдныло сетом быдос сельскя торговля и кдия лонс основнй каналон город да деревня коласын товароборот развертывайтмын.

Зажиточной олмесян колхозникезлон быд луно содонь запроссез асланыс кооперация дыно. Деревня ордчон городкот требуйто ыджит ассортимента товаррез — бур комкот, паськом, мануфактура, бакалейной товаррез и сидз одз. Социалистическя промышленностьын изделиязлон ыджит рост позволяйтсё паськытжыка и паськытжыка развертывайтны товароборот деревнян.

Ыджитсё и ответственнойсё ёви сулалонь задачаез потребсоюз одзын да сылон потребительскя обществоез одзын деревнян, кднвя призванойсё правильнбя организуйтны советскя торговля. Кыдзжэ справляйтчэ потребительскя кооперация эна задачаезон?

Миян округись потребсоюз системаын эмсё сэтшом сельпоз, кдн бора справляйтчоны этния почетной и ответственнй задачаезон, Кудымкарскя районись Кувинскя сельпо (председатель ёрт Отинов), получатис этия годын чистой прибыль 19.700 руб. Сы сельмагись продавец ёрт Тебеньков отнас сетис 6858 руб прибыль. Тебеньковлон магазинн чистота да порядок. Ленинскя сельпо (председатель Пшенников) получатис прибыль 10.400 руб. Сельпось продавец ёрт Останин аслас внимательной да веж-

ливой обращенён нббсиссезкот, сувтотис магазинн бур порядок.

Но уна эм сё и сэтшом сельпоз, кднныян отсутсуйто бур порядок, мыйсян и ния торгуйтоны убыточнбя. Босьтамб Верх-Юсь вианскя сельпос, кытён председател ёрт Третьяков Ф. И., совсем озрук оводит торговлян. Эм сельполон ларек, кдияын вузасись Софронова осьло ларексё лунас только 2—3 часкежэ, а мукд лунас оз осьлы совсем. Нянь ларекын пыр уль, а сёсса некытшом товар абу. Деминскя сельполон Визайскя отделенён табакся да спичася абу некытшом товар. Ларекись вузасись Четин не отпырись 15 километра сайсян лэдзчылис Деминаб товарло, но Деминскя сельпось председател Харин Сергей Егорович да складовичк Хозяшев Александр товарсыл озо сетэ, а вузалонь Деминаын складсян асланыс знакомбозло. Ошибскя сельполон Егоровскя отделенён вузасись Надьмов Василий Климентьевич кытшомкэ луно вузалис тшыком пряниккес, кдия понда сельполон председател сыкот некытшом мераез эз примит.

Этшом недостатоккес потребсистемаын занимайтны ыджит места, кднвякот ёвдз умёля пессьоны потребкооперациялон руководителез. А партийной да советскя организацияез етша отсалонь кооперативной сетлы, недостаточной руководитоны сийон.

Быдос советскя да партийной организацияез должён помнитны, что ния нуётны ответственность потребительскя кооперациялон состоянне да удж качество понда. Только быдвэджа отсётеянь потребкооперацияын уджалисез в отасё решительной бурсыётм селоись советскя — культурной торговлян и социалистическя деревнялон быдлуна ыджит спрос удовлетворитомын.

## БЫТ И НРАВЫ ЗА РУБЕЖОМ

### БЕСПРАВНЫЕ И „НЕЗАКОННОРОЖДЕННЫЕ“

„Я обещаю не выходить на улицу с молодым человеком, за исключением случаев, когда это будет вызываться необходимостью стимулировать работу воскресной школы. Я обещаю не влюбляться, не принимать чьего-либо предложения, не выходить замуж, хотя бы тайно“. Такое обязательство дано было при поступлении на работу учительницей одной из школ штата Северная Каролина в США.

Во многих так называемых демократических странах закон запрещает женщинам вышедшим замуж, состоять на государственной службе. В Англии, например, существует особый закон о двух зарабатывающих. На основании этого закона замужние женщины увольняются с государственной службы (увольняются они в большинстве случаев по этим мотивам и с частной службы — в банках и торговых предприятиях).

Страх перед нуждой толкает женщину на аборт. Она калечит себя, лишаясь радости материнства. Бывший парижский префект Лепин утверждает, что во Франции ежегодно производится более 300 тысяч абортов, хотя они и запрещены. Тяжелая жизнь толкает на подбрасывание детей и самоубийство. Польская полиция ежедневно вылавливала трупы беременных из Немана. Газеты Варшавы были полны объявлениями о подкидышах.

Отсутствие бесплатной медицинской помощи при родах ведет к высокой смертности рожениц. Американский профессор — хирург Мак — Экори заявил на сезде в Омахе, что за последние 20 лет в США умерло женщин от родов больше, чем погибло солдат во всех войнах, какие были в США за последние 160 лет.

Законодательная система капиталистических стран со всей силой поддерживает бесправие матери и ребенка. Французский гражданский кодекс делит детей на законных и „незаконнорожденных“. Кодекс разрешает отцу отказаться от признания „внебрачного“

ребенка. Женщина, родившая вне брака, не имеет права называть перед судом имя отца ребенка, не может требовать помощи на его содержание. В Аргентине по закону „дети от кровосмесительной или прелюбодейной связи не имеют ни отца, ни матери, им воспрещается всякое отыскание отца и матери, они не могут быть признаны ни отцом, ни даже матерью“.

Гражданский кодекс Франции обязывает замужнюю женщину повсюду следовать за мужем. Она может быть принудительно возвращена к мужу в случае самовольного ухода от него. На любое свое действие она должна получить согласие мужа. Когда правительство Блюма во Франции решило ввести в состав правительства мировую ученую Ирен Жолио Кюри, оказалось, что требуется разрешение на это ее мужа. Но пальма первенства принадлежит так называемой демократической Англии. По английским законам муж может высечь жену веревкой, правда, не толще одного пальца.

Уголовный кодекс Франции карает за „прелюбодейние“ жену тюрьмой на срок от трех месяцев до двух лет. Муж может безнаказанно убить жену, если застанет ее с любовником“. Это убийство по кодексу считается „извинительным“. Муж карается за измену только денежным штрафом в сумме от 100 до 200 франков и только в том случае, если он привел „любовницу“ в супружеский дом. В Италии жены также караются за „прелюбодейние“ тюрьмой. Измена же мужа не грозит ему никаким наказанием. Отношение к женщине, как к вещи, доходит до того, что происходит форменный торг: известен факт, когда некий Атилио Ластурчи из Флоренции уступил как то за деньги часть супружеских прав в отношении своей жены другому человеку по имени Ульдорико Оттанели, о чем был составлен соответствующий договор.

В. Федотов.

### Керны мош пасека рентабельнойон

Миян округын не отик дас колхоз имейтоны ыджит мош пасекаез, кдннйа ныло сетоны ыджит доходдэз. А вот Кудымкарскя районн Гуринскя сельсоветись Гуринскя колхозлон 1937 годсян существойт мош пасека, кдиясян убытокся некытшом доход абу. Мош водитисьон пасекаын

уджалэ Лука Еремеевич и мабн пользуйтчэ токо ачыс да колхозись счетовод Лу-сельников Захар Иванович.

Колхозниккес короны Окразись мош водитись специалистсё отсавны керны колхозной мош пасека рентабельной предприятиеон.

Гусельников.

### Вузасись Полуянов нарушайто советскя торговлялись правилаез

Визайскя тракторной базись ларёкын вузасисьон уджалэ Полуянов А. Н. Кор бар ларёкэ эз вайо товар, Полуянов сё ни перво пыртэ сийо гортас. Гортас ивыскот босьтас асланыс да знакомбозло.

Базын уджались вёвез понда ларёкын вёли уна зёр, и Полуянов быдос сийо вузалис аслас шуриновзло да зяттёзло.

Этшом проделкаез понда Полуяновкот колэ примитны колана мераез. К.

## Постановление № 550

Президиума Кудымкарского Горсовета

От 26 сентября 1939 г.

### О одновременном учете численности работников и фонда заработной платы за сентябрь 1939 г.

Постановлением Экономсовета при СНК Союза ССР от 31-VIII с. г. за № 901 ЦУНХУ Госплана СССР поручено провести на основе действующей текущей отчетности по труду, одновременный сплошной учет численности и фондов заработной платы рабочих и служащих за сентябрь 1939 г. во всех государственных кооперативных и общественных организациях предприятиях и учреждениях Союза ССР.

Для обеспечения полноты учета и своевременного его проведения на территории Горсовета, Президиум Горсовета ПОСТАНОВЛЯЕТ:

1. Обязать горинспектору народно-хозяйственного учета составить списки всех отделов горсовета и всех государственных кооперативных и общественных организаций.

2. Всем отделам горсовета и всем организациям перечисленным в п. 1 не позднее 5 октября с. г. представить в горинспектору нархозучета проверенные отчетные сведения (по установленным формам) о численности работников и фонде заработной платы за сентябрь (III квартал) с. г. по каждому подведомственному им предприятию и учреждению.

ПРИМЕЧАНИЕ: Учреждения и организации, для которых установлена квартальная отчетность по труду, сведения по единовременному учету представляют за III квартал 39 г.

3. Всем организациям, имеющим подведомственные предприятия и учреждения, своевременно снабдить бланками отчетных карточек по труду утвержденными на 1939 г. Отсутствие бланков не освобождает предприятия и учреждения от представления в срок отчетности по установленным формам, которые в этом случае должны быть изготовлены от руки.

4. Все организации должны выделить из своего аппарата ответственных работников за своевременное представление в горинспектору нархозучета отчетных карточек. Фамилии их сообщать в Горинспектору нархозучета в трехдневный срок.

5. Работники организаций, предприятий и учреждений виновные в непредставлении в срок отчетных данных по труду за сентябрь (III квартал) 1939 года подлежат ответственности.

Зам. предгорсовета  
ЛОПАТИН.  
И. О. отв. секретаря  
КУЗНЕЦОВ.

И. О. отв. ред. П. М. КАЛАШНИКОВ

### ОБЪЯВЛЯЕТСЯ НАБОР В АНСАМБЛЬ

КОМИ-ПЕРМЯККОЙ ПЕСНИ И ПЛЯСКИ

Требуются лица обоого пола, владеющие коми языком, в возрасте от 17 до 25 лет, с образованием не ниже 7 классов.

Об условиях приема справляться в здании педучилища, класс № 4 от 5 до 7 часов дня.

### МЕЖРАЙТОРГ

Может арендовать

### ДОМ

Пригодный для квартир. Об условиях аренды спрашивается по адресу: ул. Горького дом № 27.

МЕЖРАЙТОРГ.

### РЕДАКЦИИ ГАЗЕТЫ ПО ЛЕНИНСКОМУ ПУТИ

Требуется бухгалтер

Оплата по соглашению.

РЕДАКЦИЯ.